



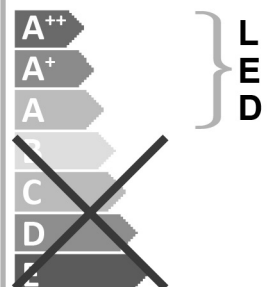



DK	GB	D
<p>Kassen indeholder</p> <p>1 stk. Fico væg lampe.</p> <p>Oplever du problemer i forbindelse med anvendelsen af dit Herstal produkt så ring direkte til Herstal Hotline +45 70 20 44 20 hverdage Kl. 9.00 – 15.00 .</p> <p>Bemærk følgende punkter på sikkerhedsanvisningen inden montering: 0,1,2,4,6,9,10,15,16</p> <p>DK Sikkerheds-anvisning</p>	<p>This box contains</p> <p>1 pcs. Fico wall lamp.</p> <p>Should any problems occur in connection with the use of your Herstal product, please call: Herstal Hotline +45 70 20 44 20 weekdays between 9.00 – 15.00 .</p> <p>Before commencing installation please refer to the safety instructions, in particular points: 0,1,2,4,6,9,10,15,16</p> <p>GB Safety instructions</p>	<p>Inhalt</p> <p>1 stück. Fico Wand Leuchte.</p> <p>Falls Probleme bei der Anwendung Ihres Herstal Produkts auftreten, rufen Sie uns an: Herstal Hotline +45 70 20 44 20 werktags 9.00 – 15.00 Uhr.</p> <p>Beachten Sie vor der Montage folgende Punkte der Sicherheitsvorschriften: 0,1,2,4,6,9,10,15,16</p> <p>D Sicherheitshinweise</p>
<p>0. Pas på! Sørg for at strømledningen er taget ud af stikket før man starter montagearbejdet. Tag evt. sikringen ud eller stil kontakten på "slukket"</p> <p>1. Montagen skal udføres efter gældende regler. Elektrisk udstyr bør kun håndteres af kvalificeret personale (f.eks elektrikere).</p> <p>2. Før de borer fastgørelseshuller, så undersøg hvor husets elledning går, så man ikke beskadiger denne.</p> <p>4. Sørg for, at alle elektriske forbindelser er skruet helt fast(også ved formonterede lamper).</p> <p>6. Man må ikke anbringe ting (f.eks. til dekoration), som ikke hører med til leveringen af systemet.</p> <p>9. Mindste afstand til oplyste flader er beskrevet med dette symbol. </p> <p>10. Man må ikke udvide systemet med ekstra lamper.</p> <p>15. Der tages forbehold for tekniske ændringer. Gem montagevejledningen.</p> <p>16. Transformatoren skal monteres tilgængeligt.</p>	<p>0. Important! Before commencing installation work disconnect the mains cable from the power supply – remove fuse or turn switch to "OFF"!</p> <p>1. Installation should be carried out in accordance with local safety regulations. Electrical equipments should only be handled by qualified personnel (such as electricians).</p> <p>2. In order to prevent damage, please check walls for cables before drilling holes.</p> <p>4. Please ensure that all electrical connections (even pre-assembled lamps).</p> <p>6. Please do not place objects on your system (e.g. for decorative purposes) if they were not delivered with the system.</p> <p>9. The minimum distance to an illuminated object is indicated in the symbol. </p> <p>10. System should not be enlarged with additional lamps.</p> <p>15. We reserve the right to technical alterations. Please keep these instructions.</p> <p>16. Transformer must be installed in an easily accessible place!</p>	<p>0. Achtung! Vor Beginn der Montagearbeiten die Netzleitung spannungsfrei machen. Sicherung heraus bzw. Schalter auf „AUS“.</p> <p>1. Die Leuchtenmontage muss gemäß den örtlichen Sicherheitsvorschriften ausgeführt werden. Elektrische Geräte dürfen nur vom dafür qualifiziertem Personal (wie Elektriker) in Betrieb genommen werden.</p> <p>2. Bitte prüfen sie vor dem Bohren der Befestigungslöcher die Leitungsführung der Netzleitung, um diese nicht zu beschädigen.</p> <p>4. Bitte achten sie darauf, dass alle elektrischen Verbindungen fest angeschraubt (auch bei vormontierten Leuchten).</p> <p>6. Es dürfen keine Gegenstände (z.B. zur Dekoration) angebracht werden, die nicht zum Lieferumfang des Systems gehören.</p> <p>9. Der Minimalabstand vom beleuchteten Gegenstände wird durch das Symbol angegeben. </p> <p>10. System darf nicht durch zusätzliche Leuchten erweitert werden.</p> <p>15. Technische Änderungen vorbehalten. Montageanleitung aufbewahren !</p> <p>16. Trafo muss zugänglich montiert werden.</p>

Herstal® Fico væg lampe


 Dette lysarmatur har indbyggede diodelyskilder.

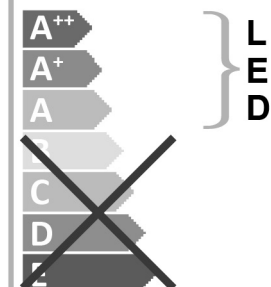


Lysarmaturets lyskilder kan ikke udskiftes.


874/2012 

Herstal® Fico wall lamp


 This luminaire contains built-in LED lamps.

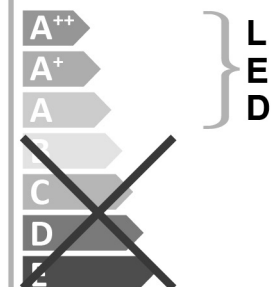


The lamps cannot be changed in the luminaire.


874/2012 

Herstal® Fico Wand Leuchte


 Diese Leuchte enthält eingebaute LED-Lampen.

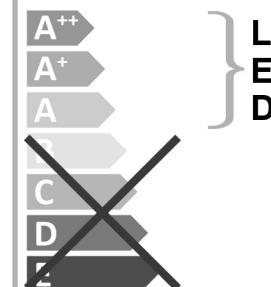


Die Lampen Können in der Leuchte nicht ausgetauscht werden.


874/2012 

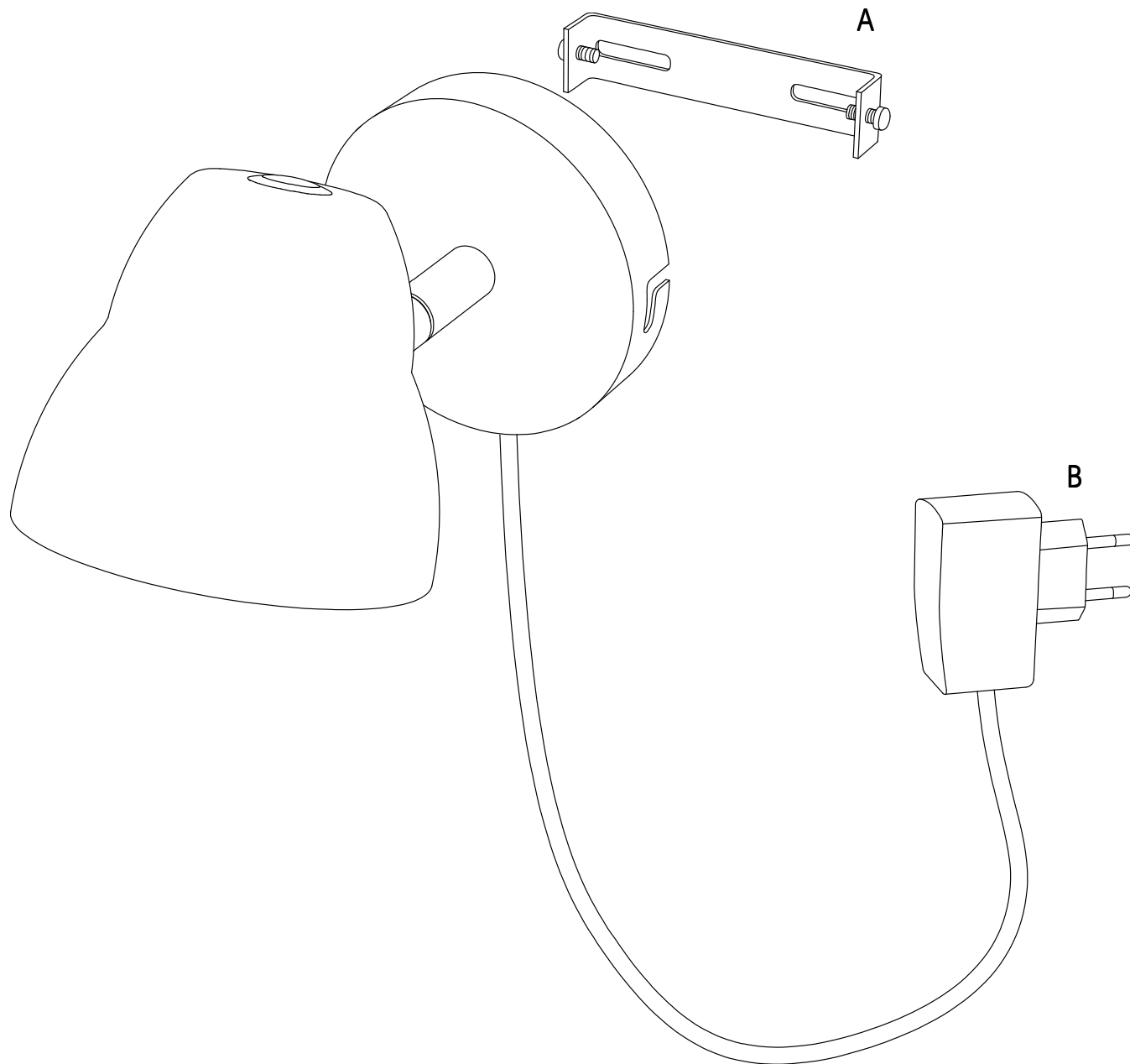
Herstal® Fico applique

 Ce luminaire comporte des lampes à LED intégrées.



Les lampes de ce luminaire ne peuvent pas être changées.

874/2012 



DK

Bemærk!

Fico væg lampe 5W LED.

Denne væg lampe er udstyret med touch funktion. Lysstyrken reguleres ved let berøring på kontakt delen paa toppen af skaermen. Lampen tændes og slukkes ved kort berøring. Lysstyrken reguleres ved længere tids berøring.

Lampen bør rengøres i hånden. Undgå brug af stærke og slibende rengøringsmidler, da disse kan ødelægge overfladen. Lampen skal rengøres i slukket tilstand.

1. Monter Beslaget (A) på væggen. **HUSK!** Beslaget skal fastgøres forsvarligt.
2. Tilslut transformatoren (B) til 230V~.

GB

Attention!

Fico wall lamp 5W LED

This wall lamp is delivered with a touch function. The light intensity is adjustable by a slight touch on the metal top switch. The lamp is switched on/off by a short touch. The light intensity is adjusted by a longer touch.

The lamp must be cleaned by hand. Do not use strong and grinding cleaners which may damage the surface. The lamp must be turned off when cleaned.

1. Mount the bracket (A) on the Wall. **NB!** Remember to mount it securely.
2. Connect the transformer (B) to 230V~.

D

Beachten!

Fico Wand Leuchte 5W LED

Dieser Wand leuchte ist mit einem Touch funktion geliefert. Mit einer leichten Berührung auf die Top Schalter der Lampe ist es möglich die Lichtintensität zu regulieren. Um die Lampe auszuschalten, bitte die top kurz berühren. Um die Lichtintensität zu regulieren, bitte die Top länger berühren.

Bitte die Leuchte von hand mit einem weichen Tuch reinigen. Starke und schleifende Reinigungsmittel sind zu vermeiden, da diese die Oberfläche angreifen können. Die Lampe muss ausgeschaltet sein unter Reinigung.

1. Bitte das Beschlag (A) an der Wand montieren. **Beachten!** Bitte das Beschlag gut fest machen.
2. Bitte die Tranformator (B) an 230~ Anschluss montieren.